

Job 13:4

Hebrew	וְאַתֶּם אֲתָם קֹפְלֵי שֶׁקֶר רְפָאִי אֶלֶל כָּלְכֶם
ESV	As for you, you whitewash with lies; worthless physicians are you all.
NIV	You, however, smear me with lies; you are worthless physicians, all of you!
NLT	As for you, you smear me with lies. As physicians, you are worthless quacks.
LXX	ὁμειζ δέ
	greek
	δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. εἰμί
	greek
	εἰμί is the first person singular verb for “to be” (εἶναι [the infinitive form] = “to be”).
	It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ἰατροὶ ἄδικοι καὶ
	greek
	Meaning
	* And * Also * Both * Even * Too * So
	Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” ἰαταὶ κακῶν πάντες
LXX	greek
	Meaning
	* All * Every * The whole
	Adjective.
	Usage in the New Testament
	The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
	With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17
KJV	But ye are forgers of lies, ye are all physicians of no value.

[Job 13:3](#) ← [Job 13:4](#) → [Job 13:5](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Job](#) → [Job 13](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=job_13:4

Last update: **2025/10/23 00:28**

